### PATRICIO RABY BENAVENTE

NOTARIO PUBLICO GERTRUDIS ECHENIQUE 30 OF. 44, LAS CONDES 5992453 - 5992457 - 5992463 - FAX 5992467 EMAIL: notariaraby@notariaraby.cl



## REPERTORIO Nº9420-2015.-

# SOLICITUD DE PROTOCOLIZACION

### GOODYEAR DE CHILE S.A.I.C.

"PROGRAMA CLIENTE VIP"



2

3

8

9

11

12

13

15

1 6l

17

19

20

21

22

23

24

En Santiago de Chile, a diez de Agosto del año dos mil quince, ante mí, PATRICIO RABY BENAVENTE, Titular de la Quinta Abogado, Notario Público, Notaría de Santiago, con domicilio en Gertrudis número treinta, Oficina cuarenta Echenique cuatro, Las Condes, Santiago, CERTIFICO: Que a solicitud del Estudio Claro y Cía., COMPARECE doña ROXANA MUÑOZ DONOSO, chilena, ante тi soltera, empleada para estos efectos de mi mismo domicilio, cédula nacional de identidad número once millones cuatrocientos cinco mil treinta guión k, quién me ha solicitado le protocolice y еl Libro s u anotación e n copia, previa Documento original de lo siguiente: denominado GOODYEAR DE CHILE S.A.I.C. "PROGRAMA CLIENTE VIP", todo lo cual consta de cinco hojas, protocolizadas a l final d e mis quedan aue Registros del presente mes bajo el número ciento veintisiete guión dos mil quince. - En comprobante lectura firma la compareciente.-Doy previa fe.-

29

28

27

30

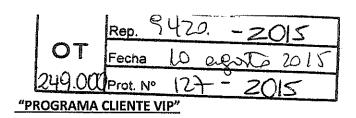
QUINTER OF TARIA

1

ROXANA MÜÑOZ DONOSC

NOTARIO

EL DOCUMENTO QUE SE PROTOCOLIZA ES DEL TENOR SIGUIENTE



#### Antecedentes.

Goodyear de Chile S.A.I.C., dentro de su plan de marketing, promoción y publicidad de los productos que actualmente importa, fabrica y distribuye bajo su marca comercial registrada "Goodyear " har comercial registrada" har comercial registrada " har comercial registrada" har comerc

## Cómo se participa del programa.

Podrán acceder al *Programa Cliente VIP* todas las personas naturales trabajadoras de Goodyear de Chile S.A.I.C. y de aquellas empresas seleccionadas por Goodyear que reciban la *Tarjeta Vip* vinculada con el programa y la ocupen en los locales de distribuidores Goodyear adheridos los cuales se individualizan en el **Anexo A** de estas bases.

La *Tarjeta Vip* facultará a su portador, previa presentación, para la compra de hasta cuatro neumáticos, con un descuentos del 20% por neumático, aplicado sobre su precio de lista de cada distribuidor. Los neumáticos que se podrán adquirir bajo el programa son aquellos señalado en el **Anexo B.** 

Las compras de neumáticos pueden ser diferidas durante el plazo de vigencia de la respectiva *Tarjeta Vip.* Una vez ocupado el cupo por cuatro neumáticos a que se refiere el programa, la *Tarjeta Vip* quedará inmediatamente inactiva

Para informarse la disponibilidad de neumáticos a que se refiere estas bases en los distribuidores adheridos al presente programa, el cliente puede llamar al call center Goodyear, teléfono 800 123 730 o directamente a los puntos de venta.

En caso que durante la vigencia del presente programa y de la respectiva tarjeta, no exista disponibilidad de un neumático (a que se refiere el **Anexo B**), se le dará opción al cliente para que pueda encargarlo y realizar su compra una vez que se encuentre disponible en el respectivo local en que realizo el encargo, reconociendo el precio preferencial otorgado por la *Tarjeta Vip*.

## Vigencia del programa y términos generales.

El programa tiene una vigencia hasta el día 31 de diciembre del año 2020 o hasta agotar el stock de 20.000 tarjetas.

Goodyear podrá prorrogar el programa a la fecha de término, dando cuenta de ello mediante una modificación a la presente.

La vigencia de cada tarjeta se encuentra al respaldo de la misma.

Se podrá adquirir los neumáticos señalados en las presentes bases, dentro de 12 meses contados desde la fecha de emisión de la respectiva *Tarjeta Vip*.

El beneficio que otorga la *Tarjeta Vip* no es acumulable con otras promociones.

Es de exclusiva responsabilidad del cliente el uso que se le otorgue a la *Tarjeta Vip*.

Para efectos del programa se entiende que el portador de la *Tarjeta Vip* es su legítimo titular, facultado por ello para su uso de conformidad a las presentes bases.

ANEXO A: "DISTRIBUIDORES ADHERIDOS AL PROGRAMA"

NOMBRE	DIRECCION	COMUNA	TELEFONO	WEB
Automotriz Antumalal	Carrera # 515	Chillán		www.antumalal-automotriz.com
Central Frenos	Radomiro Tomic #8153	Antofagasta		www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. Ecuador Nº 1901	Calama	55-2530896	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Ventus Nº 1202, Esquina Paicaví	Concepción	41- 2568656	www.centralfrenos.cl
C1 E	Av. Balmaceda Nº 2245, La Serena	T - C	51 0001007	
Central Frenos	Av. Jorge Alessandri # 3177, local	La Serena	51-2221837	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	118	Talcahuano	41-2909294 / 2909295	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Quillota # 880	Viña del Mar	32-2689623 / 2688646	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. A. Vespucio # 1501, Autoplaza Iocal 180, Mall Plaza Oeste	Cerrillos	2-25966704/ 25966706	www.centralfrenos.cl
	Av. Vicuña Mackenna Oriente#			
Central Frenos	7909	La Florida	2-23291923 / 23299604	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Froilan Roa # 1120	La Florida	2-22943178 / 22948978	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. Vicuña Mackenna Poniente Nº 6556, La Florida	La Florida	225203194	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. Ossa Nº 2275, La Reina	La Reina	225203183	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. Las Condes # 9285	Las Condes	2-22123883 / 22127400	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Jose Alcalde Delano # 12330	Lo Barnechea	2-22162610 / 22165246	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. Pajaritos # 2847	Maipú	2-25315464 / 25321892	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Alberto Llona # 1254	Maipú	2-25320952 / 25320569	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. Francisco de Bilbao # 1907	Providencia	2-23413179 / 23415352	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Lira # 997	Santiago Centro	2-22222813 / 26341222	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. Las Condes # 10498. Estoril}	Vitacura	2-22172002 / 22170860	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. Vitacura # 7045	Vitacura	2-22192082 / 22190731	www.centralfrenos.cl
Central Frenos	Av. Americo vespucio 1155, Local H6-7-8, Huechuraba	Huechuraba	2-25801274 / 227974600	www.centralfrenos.cl
Comercial Artigues S.A.	Buin # 694	Illapel	53-2522419	www.servitecaartigues.cl
Comercial Artigues S.A.	Balmaceda # 3350	La Serena	51-2339800	www.servitecaartigues.cl
Comercial Artigues S.A.	Benavente # 780	Ovalle	53-2660900	www.servitecaartigues.cl
Comercial Artigues S.A.	Bulnes # 740	Salamanca	53-553268	www.servitecaartigues.cl
Comercial Neumann	Avda Gramado # 700	Puerto Varas		1
Cruz Ltda.	Av. Collín # 1190	Chillán		www.cruzycia.cl
Cruz Ltda,	Maipú # 897	Curicó		www.cruzycia.cl
Cruz Ltda.	Av. Las Industrias 2455, Ruta 5 SUR KM 509	Los Angeles		www.cruzycia.cl
Cruz Ltda.	Lautaro # 115	Los Angeles		www.cruzycia.cl
Cruz Ltda.	Avda. Portales # 456	Osomo		www.cruzycia.cl
Cruz Ltda.	Av. B. O'Higgins # 1765	Talca		www.cruzycia.cl

				TO RABY BEALD
				( ODIMIA NOTARIA
Cruz Ltda.	O'higgins # 313, Pobl. Sta Leonor	Talcahuano		www.ruz/oraci
Cruz Ltda.	Prieto Sur # 902	Temuco		www.cruzycia.cl
Cruz Ltda.	Avda. Picarte # 1645	Valdivia		www.cruzycia.cl
Cruz Ltda.	El Aromo # 7308 esq. Carmen Fariña	Vitacura		www.cruzycia.cl
Dacsa	Colón # 745	Osomo	64-312121 / 313162	www.servitecadacsa.cl
Dacsa	Benavente # 878	Puerto Montt	65-257949	www.servitecadacsa.cl
Dance	Prat # 854	То	45-200800 / 200871 / 200825	www.servitecadacsa.cl
Dacsa		Temuco	200823	www.servitecadacsa.ci
Dacsa -	Pedro de Valdivia # 785, esquina Hochstetter	Temuco	45-246000	www.servitecadacsa.cl
Dacsa	Picarte # 639	Valdivia	63-218888 / 218889	www.servitecadacsa.cl
Dacsa	Saturnino Epulef #1291	Villarrica	45 2413939	www.servitecadacsa.cl
Distribuídora Barrera y Cía. Ltda.	Adrián Esq. M. Rodriguez, Artificio La Calera	La Calera	33-333744 / 333745	www.redbarrera.cl
Distribuidora Barrera y Cía. Ltda.	Maipú # 505	Ouillota	33-333730 / 333748	www.redbarrera.cl
Distribuidora Barrera y Cía.	Iviaipu # 505	Quinota	33-3337307 333746	www.reduarrera.cr
Ltda.	Barros Luco # 2211	San Antonio	35-2353717 / 35-2353718	www.redbarrera.cl
Distribuidora Barrera y Cía. Ltda.	Alameda Yungay # 369	San Felipe	34-343720 / 343722 / 343723	www.redbarrera.cl
Distribuidora Barrera y Cía. Ltda.	Chacabuco # 2333	Valparaiso	32-2543752 / 2543754 / 2543755	www.redbarrera.cl
Distribuidora Barrera y Cía.	Chacabuco # 2333	Varparaiso	32-2543761 / 2543762 /	www.ieduariera.ci
Ltda.	San Antonio # 918 - 950	Viña del Mar	2543765	www.redbarrera.cl
Distribuidora Barrera y Cía. Ltda.	Quillota # 930	Viña del Mar	32-2543759	www.redbarrera.cl
Distribuidora Barrera y Cía. Ltda.	Carlos Valdovinos # 1635	Pedro Aguirre Cerda	2-29204297	www.redbarrera.cl
Distribuidora Barrera y Cía. Ltda.	Av. Vicuña Mackenna # 783	Melipilla	02-4815520 / 4815522	www.redbarrera.cl
Distribuidora Barrera y Cía. Ltda.	Av. A. Vespucio # 1088	Peñaloién	2-25962516	www.redbarrera.cl
Edigardo Ojeda y Cía. Ltda.	Arturo Prat # 140	Ancud		
Central Frenos	Lautaro Nº 654, esquina Caupolicán Nº 664	Temuco		www.centralfrenos.cl
Enrique Stappung Luchsing	Av. Confederación Suiza # 1300	Victoria		
Enrique Stappung Luchsing	Errázuriz #464	Traiguén		
Irenesa S.A.	Av. Pedro Aguirre Cerda # 6919	Antofagasta	55-2235170 / 08-5979532	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Av. Bernardo o'higgins # 1154	Chillán	42-222723	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Ejercito # 801 Esquina Colo-Colo	Concepción	41-2480029	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Longitudinal Sur Km 191	Curicó	75-325087	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Balmaceda # 1691	La Serena	51-2219892 / 2221232	www.pronsa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Avda. Independencia esq Yungay	Linares	73-226107	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Panamericana 5 Sur, Km 510	Los Angeles	43-320437	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Ruta 5 Sur # 1051-B, Parque industrial Recondo	Puerto Montt	65-311919	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Av. Libertador Bernardo O'Higgins esq. Balmaceda	Rancagua	72-232864	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Carios Condell # 128	Rengo	72-512038	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Avda. Bernando O'Higgins Esq. Avda. Manso de Velasco # 851	San Fernando	72-715409	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Avda. Errazuriz esq Sta. Maria	Santa Cruz	72-821525	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Germán Riesco # 1085	San Vicente	72-571464	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Uno Sur # 2395	Talca	73-243020	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa		1	<u> </u>	www.irenesa.cl
nenesa S.M./FIOHSZ	Caupolicán # 875	Temuco	45-232573	M.M.M.TICHC28TCI

Irenesa S.A./Pronsa	Panamericana Norte, Cruce Huayco s/n	Vallenar	51-2617190	www.irenesa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Santa Amalia #1416	La Florida	2-22876384	www.pronsa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Av. Vicuña Mackenna Oriente # 5902	La Florida	2-22219704	www.pronsa.cl
Irenesa S.A./Pronsa	Av. Presidente Eduardo Frei # 3011	Conchalí	2-25207410 / 2-25207400	www.irenesa.cl
Octavio Ríos y Cía/Riosan	Paicavi # 2132	Concepción	41-2240910	www.riosan.cl
Octavio Ríos y Cía/Riosan	Tucapel # 758	Concepción	41-2225217	www.riosan.cl
Octavio Rios y Cia/Riosan	21 de Mayo # 3033	Concepción	41-2521910	www.riosan.cl
Octavio Ríos y Cia/Riosan	Maipú # 150	Concepción	41-2240911	www.riosan.cl
Octavio Ríos y Cía/Riosan	Jaime Repullo #1424	Talcahuano	41-2592253	www.riosan.cl
Rolf Traeger Schwarz	Avda, Baquedano # 457	Coyhaique		·
Servicentros Pietro Depetris	Pan. Norte s/n Km. 807	Copiapó		
Serviteca Raglianti	Maipú # 298	Concepción	41-2562100 / 2562110	www.raglianti.cl

# ANEXO B: "LISTADO PRODUCTOS"

DESCRIPCIÓN	MEDIDA
145/70R13 DUCARO HI-MILER 71T	145/70R13
155/65R13 ASSURANCE 73T	155/65R13
155/70R13 GPS2 75T	155/70R13
165/60R14 DURAGRIP 75H	165/60R14
165/70R13 ASSURANCE 79T	165/70R13
175/65R14 ASSURANCE 82T	175/65R14
175/65R14C DURAGRIP 90T	175/65R14C
175/70R13 ASSURANCE 82T	175/70R13
175/70R14 ASSURANCE 88T	175/70R14
185/55R15 EAGLE NCT 5 82 V	185/55R15
185/55R15 EFFICIENTGRIP PERFORMANCE 82 V	185/55R15
185/60R14 EAGLE SPORT 82H SL	185/60R14
185/60R15 EAGLE SPORT 88H XL	185/60R15
185/65R14 ASSURANCE 86T	185/65R14
185/65R15 EAGLE SPORT 88H SL	185/65R15
185/65R15 EFFICIENTGRIP PERFORMANCE 88H	185/65R15
195/55R15 EAGLE SPORT 85H SL	195/55R15
195/55R16 EAGLE SPORT ALL-SEASON 87V	195/55R16
195/60R15 EFFICIENTGRIP PERFORMANCE 88V	195/60R15
195/60R15 EAGLE SPORT 88V SL	195/60R15
195/60R16 EFFICIENT GRIP 89 H BLT	195/60R16
195/65R15 EAGLE SPORT 91V SL	195/65R15
195/65R15 EFFICIENTGRIP PERFORMANCE 91H	195/65R15
205/50R17 ASSURANCE TRIPT A/S 93 V	205/50R17
205/55R16 EFFICIENTGRIP PERFORMANCE 91V	205/55R16

245/45R20 EAGLE SPORT A/S 103W XL	245/45R20
245/60R18 ASSUR CS TRPLTRD AS 105H SL	245/60R18
P245/65R17 ASSUR CS TRPLTRD AS 105T SL	245/65R17
245/65R17 WRANGLER AT ADV 107T OWL	245/65R17
P245/65R17 FORTERA HL 105 S	245/65R17
LT245/70R16 WRANGLER ARMORTRAC 113S D	245/70R16
245/70R16 WRANGLER SUV 107H	245/70R16
245/70R16 WRANG ADVENTURE 111 S BST	245/70R16
P245/70R17 WRANGLER SR-A 108 S	245/70R17
LT245/75R16 WRANGLER ARMORTRAC 120S E	245/75R16
LT245/75R16 WRANGLER DURATRAC 108/104Q C	245/75R16
255/45R20 EAGLE SPORT A/S 101W	255/45R20
255/55R18 EAGLE F1 ASYM SUV 109W XL	255/55R18
255/55R19 WRANGLER HP A WEA 111V XL TL	255/55R19
255/60R17 ASSURANCE CS TRIPTRED A/S 106H	255/60R17
255/60R18 WRANG HP (ALL W) REINFOR 112H	255/60R18
P255/65R16 WRANGLER SR-A 106 S W17	255/65R16
P255/65R17 WRANGLER SR-A 108S OWL	255/65R17
LT255/70R16 WRANGLER ARMORTRAC 115T D	255/70R16
LT255/70R16 WRANGLER SUV 115/112T	255/70R16
255/70R16 WRANGLER AT ADV 111T	255/70R16
P265/60R18 WRANGLER SR-A 109T SL	265/60R18
265/65R17 ASSURANCE CS FUEL MAX 112T	265/65R17
P265/65R17 ASSUR CS TRPLTRD A/S 110T	265/65R17
265/70R16 WRANGLER SUV 112T	265/70R16
265/70R17 WRANGLER AT ADV 115T	265/70R17
265/75R16 WRANGLER ARMORTRAC 119R D	265/75R16
LT265/75R16 WRANGLER AT ADV 123R	265/75R16
P275/45R20 EAGLE GTII 106 V	275/45R20
275/55R20 WRANGLER AT ADV 113T	275/55R20
P275/60R17 EAGLE RSA 110 H	275/60R17
P275/60R20 WRANGLER HP 114 S BLT	275/60R20
LT275/65R18 WRANGLER DURATRAC 123/120Q	275/65R18
31X10.50R15LT WRANGLER AT/S 109S	31X10.50R15



